

Musica Nova di Adriano Willaert

All'Illustrissimo et Eccellentissimo Signor il Signor Donno Alfonso d'Este Principe di Ferrara

32. O invidia nemica di virtute

Madrigali a quinto voci

Editor, Anthony Maydwell

Lyrics, Petrarch, Rime Sparse 172

(trans. Robert M. Durling - Petrarch's Lyric Poems)

<https://rism.online/sources/1001167257>

Adriano Willaert

1490-1562

O Envy, the enemy of virtue, you who gladly fight against good beginnings,
by what path did you so silently enter that lovely breast, and with what art do you change it?

You have plucked up by the roots my salvation: you made her think me too fortunate a lover,
she who for a while accepted my humble and chaste prayers and now seems to hate and refuse them.

But though with bitter, cruel gestures she weeps at my luck and laughs at my weeping,
she cannot change even one of my thoughts;

though she kill me a thousand times a day, I shall still love her and hope in her;
for even if she terrifies me, Love gives me confidence.

Cantus
O in - vi - di - a,

Altus
O in - vi - di - a, O in -

Tenor
O In - -

Quintus
O in - vi - di -

Bassus
O in - vi - di - a O In - -

5

C. O In - vi - - di - a ni - mi - - ca di ver - tu - te,,

A. vi - di - a ni - mi - ca di - - ver - tu - te,

T. vi - di - a ni - mi - ca di ver - tu - - te,

Q. a ni - mi - ca di ver -

B. vi - di - a ni - mi - ca di ver - tu - - -

10

C. ch'a' bei prin - ci - pi vo - len - tier con - tra - - sti, ch'a' bei prin -

A. ch'a' bei prin - ci - - pi vo - len - tier con - tra - sti, ch'a'

T. ch'a' bei prin - ci - pi vo - len - tier con - tra - sti, ch'a'

Q. tu - te, ch'a' bei prin - ci - pi vo - len - tier con - tra - sti,

B. te, ch'a' bei prin - ci - pi vo - len - tier con -

14

C. ci - pi vo - len - tier con - tra - - sti, per

A. bei prin - ci - pi vo - len - tier con - tra - sti, per qual sen -

T. bei prin - ci - pi vo - len - tier con - tra - sti, per qual sen -

Q. ch'a bei prin - ci - pi vo - len - tier con - tra - - sti, per

B. tra - - sti, vo - len - tier con - tra - - sti,

18

C. qual sen - - - - tier co -

A. tier co - si _____ ta - - ci - ta in - tra - -

T. tier, per qual sen - -

Q. qual sen - tier co - si _____ ta -

B. per qual sen - tier co - si _____ ta - - ci - ta in -

21

C. si _____ ta - - - - - ci - ta

A. sti co - si _____ ta - - ci - ta_in - tra - -

T. tier co - si _____ ta - - ci - ta_in -

Q. - ci - ta_in - tra - - - - sti ta - - - -

B. tra - - - - - sti, co - si ta - -

24

C. in - - tra - - - - - sti

A. - - - sti, co - si ta - - - ci - ta_in - tra -

T. tra - - - - - sti, ta - ci - ta_in tra - - sti

Q. - ci - ta_in - tra - - - - - sti in

B. - - ci - ta_in - tra - - - - - sti in quel bel

27

C. in quel bel pet - to, et con qual - li il

A. - - - - - sti in quel bel pet - - - - to,

T. in quel bel pet - to, et con

Q. quel bel pet - - - - to, et con qual' ar - -

B. pet - - - - to, et con qual' ar - - - - gil mu - -

31

C. mu - te? et con qual ar - - ti il mu - te??

A. et con qual - ar - - - ti il mu - te? et

T. qual' ar - ti il mu - - te? et con qual' ar - -

Q. - ti il mu - - - t'et con qual' art il mu - - te? et

B. - - te? et con qual' art - i il mu - - - - te?

35

C. et con qual ar - - ti_jl mu - - - te?

A. con qual ar - - ti_jl mu - - - te? Da

T. - ti_il mu - - - te? Da ra - di - ce n'ai

Q. con qual' ar - - - ti_jl mu - - - te?

B. Da ra - di - ce n'ai suel -

39

C. Da ra - di - ce n'ai suel - ta mia sa -

A. ra - di - ce n'ai suel - ta mia sa - lu - - te, n'ai

T. suel - ta mia sa - lu - - te, Da ra - di - - ce n'ai

Q. Da ra - di - - ce n'ai suel - ta mia sa - lu - - - -

B. ta mia sa - lu - - - - te:

43

C. lu - te: n'ai suel - ta mia sa - lu - - -

A. suel - ta mia sa - lu - te: trop po fe - li - ce_a -

T. sue - lta mia sa - lu - - te:

Q. te: trop - po fe - li - ce_a - man - te

B. trop - po fe - li - ce_a - man - -

47

C. te: trop - po fe - li - ce_a - man - -

A. man - - te mi mo - stra - - sti a qual - - la

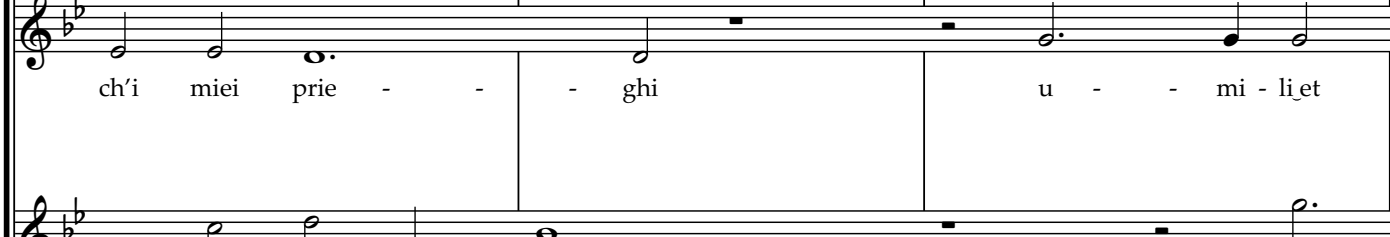
T. trop - po fe - li - ce_a - man - te mi mo - stra - sti_a quel -

Q. trop - po fe - li - - - ce_a - man - - - te mi mo -

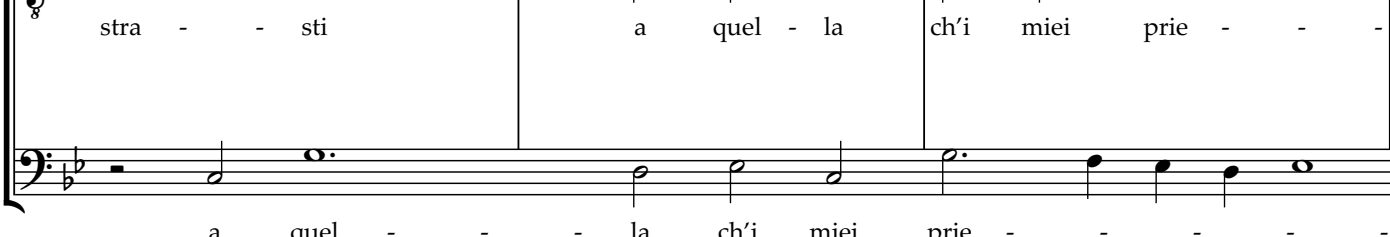
B. - te mi mo - stra - - - sti

51

C.  - te mi - - - mo - stra - - sti a

A.  ch'i miei prie - - - ghi u - - mi - li et

T.  - la ch'i miei prie - - ghi u -

Q.  stra - - sti a quel - la ch'i miei prie - - -

B.  a quel - - - la ch'i miei prie - - - - -

54

C.  quel - la che' miei prie - ghi u - mi - li et ca -

A.  ca - sti gra - di al - cun tem - - - po,

T.  - mi - li et ca - - sti gra - di al cun tem - - - po,

Q.  ghi u - mi - li et ca - sti gra - di al cun tem -

B.  - ghi u - mi - li et ca - - - - sti gra - di al - - cun

58

C. sti gra - di_al - cun tem - - - po,

A. gra - di_al - cun tem - - - po or par ch'o - -

T. gra - di_al - cun tem - po or par ch'o - di'et re - fu - -

Q. po, gra - di_al - cun tem - po, or par ch'o -

B. tem - - - - po, or par ch'o - di'et re - fu - -

62

C. or par ch'o - di'et re - fu - - - - te, or par ch'o -

A. di'et re - fu - - - te, or par ch'o - di'et re - fu - - - -

T. te, or par, ch'o - di'et re - fu - - - - te, or -

Q. di'et re - fu - - - - te, or par ch'o - di'et re - fu - -

B. - - te, or par ch'o - di'et re - fu - te,

66

C. di_{et} re - fu - - - - - te.

A. te, or - par ch'o - di_{et} re - fu - - - te.

T. par, ch'o - di_{et} re - fu - - - - - te.

Q. te, or par ch'o - di_{et} re - fu - - - - - te.

B. or par ch'o - di_{et} re - fu - - - te.

69 *Secunda pars*

C. Nel pe -

A. Nel pe - rò che con at - - ti_a - cer - - bi_{et}

T. Nel pe - rò che con at - ti_a - cer - - - bi_{et}

Q. Nel pe - rò che con at - - ti_a - cer - bi_{et} re - -

B. Nel pe - rò che con at - - ti_a - cer - - - bi_{et}

73

C.
 rò che con at - - ti_a - cer - - bi_et re - - - -

A.
 re - - - - i con at - ti_a - cer - - bi_et re - -

T.
 re - - - i con at - - ti_a - cer - bi_et

Q.
 i con at - - - ti_a - cer - bi_et re - -

B.
 re - - - - i

77

C.
 i del mio ben pian - - - - ga,

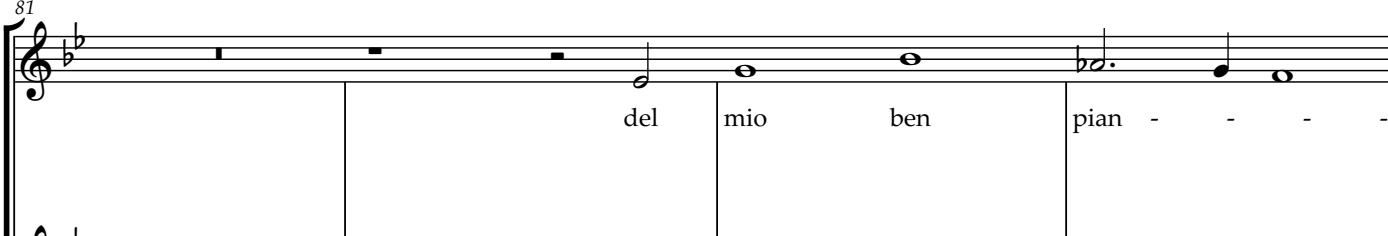
A.
 - i del mio ben pian - - - - ga, del

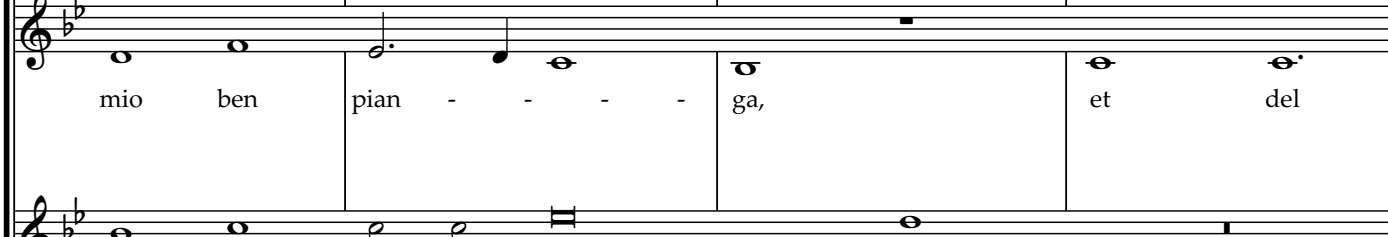
T.
 re - - - i del mio ben pian - - -

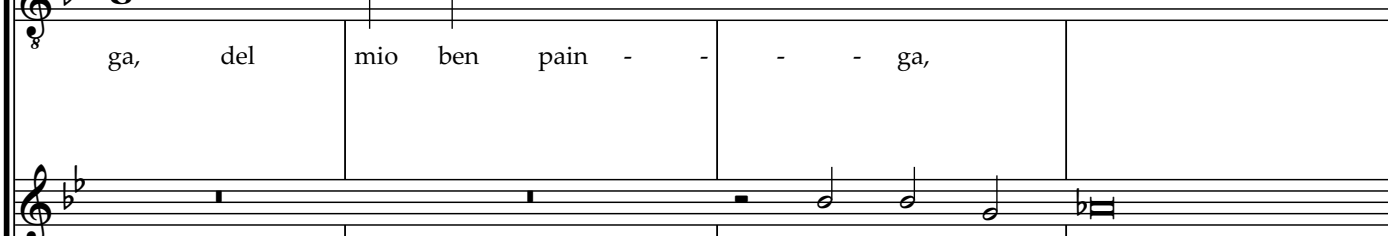
Q.
 i del mio ben pian - - - - ga,


B.
 del


81

C. 


A. 

T. 

Q. 

B. 

85

C. 

A. 

T. 

Q. 

B. 

89

C. da po - ria can - giar sol un de pen -

A. et del mio pian - ger ri - - - - da, po - ria can -

T. da, et del mio pian - ger ri - - - - da po -

Q. pian - ger ri - - - - - da po - ria can - giar sol

B. ge ri - - - - - da, po - ria can - giar sol

93

C. - - sier mie - - - - i, po -

A. giar sol un de pen - sier mie - - - -

T. ria can - giar sol un de pen - sier mie - - - -

Q. un de pen - sier mie - i, po - ria can - giar sol un de

B. un de pen - sier mie - - i, po - ria can - giar

97

C.

A.

T.

Q.

B.

101

C.

A.

T.

Q.

B.

105

C. mil - le vol - - - te il di m'an - ci - - da fia

A. di m'an - ci - da fia ch'io non l'a - mi et

T. ch'io non l'a - - mi, non l'a - mi et ch'i_____

Q. non l'a - - mi, fia ch'io non l'a - mi,

B. di - m'an - ci - da, fia ch'io non l'a - mi,

109

C. ch'io non l'a - mi et ch'i non spe - - - ri in_____

A. ch'i non spe - ri in le - - - i;

T. _____ non spe - - ri in le - i, ch'i non spe - -

Q. et ch'i non spe - - ri in le - - - i, ch'i non

B. et ch'i non spe - ri in le - - i;

113

C.  le - - - i; che s'el - -

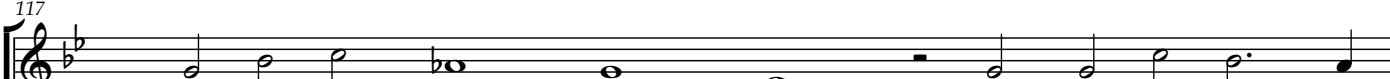
A.  che s'el - la mi - - - spa - ven - - - - - ta,

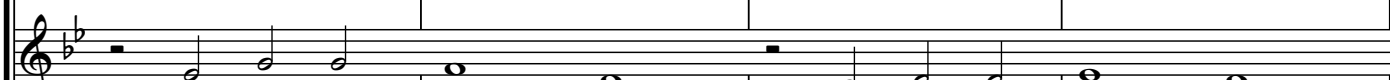
T.  - ri in le - - i, che s'el - la mi spa - ven - - ta, A -

Q.  spe - ri in le - - i, che s'el - la mi spa - ven - - - -

B.  che s'el - - la mi spa - ven - - ta, A -

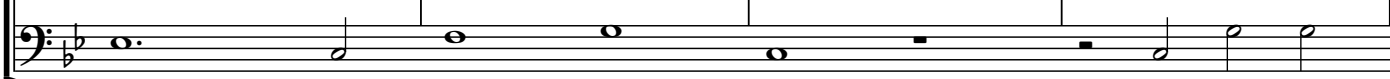
117

C.  - la mi spa - ven - - - - ta, A - mor m'af - fi - -

A.  A - mor m'af - fi - da, A - mor m'af - fi - da.

T.  mor m'af - fi - - - - da, A - mor m'af - fi - - - -

Q.  - - ta, A - mor m'af - fi - da, A -

B.  mor m'af - fi - - - - da, A - mor m'af -

121

C.  da, che s'el -

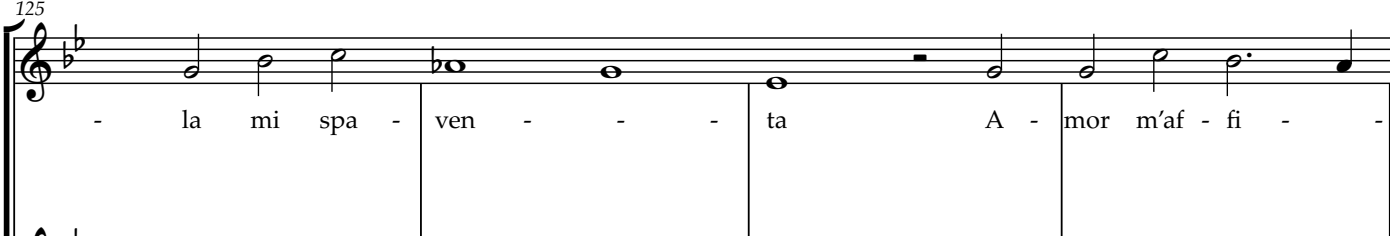
A.  che s'el - la mi - - spa - ven - - - - - ta,

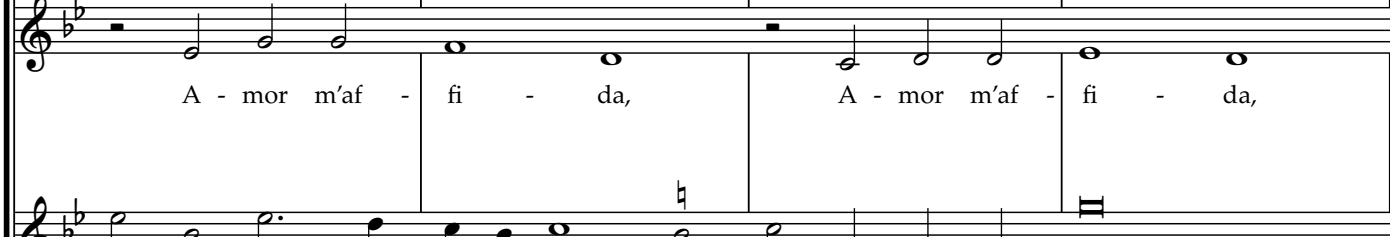
T.  da, che s'el - - la mi spa - ven - - - - - ta, A -

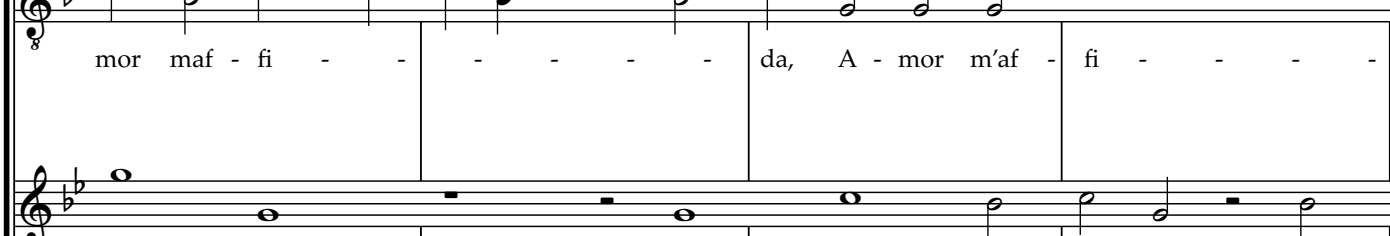
Q.  mor m'af - fi - da. Che s'el - la mi spa - ven - - - -

B.  fi - da. Che s'el - la mi spa - ven - - - ta, A -

125

C.  - la mi spa - ven - - - - ta A - mor m'af - fi -

A.  A - mor m'af - fi - da, A - mor m'af - fi - da,

T.  mor maf - fi - - - - da, A - mor m'af - fi - - - -

Q.  - - ta, A - mor m'af - fi - da, A -

B.  mor m'af - fi - - - - da, A - mor m'af -

129

C.

A.

T.

Q.

B.

da.

A - mor m'af - fi - - da, A - mor m'af - fi - da.

da, A - - mor m'af - fi - - - da.

mor m'af - fi - - da, A - mor m'af - fi - - - da.

fi - - da, A - mor m'af - fi - - - da.